

Poland-Łódź: Transformer substation

OJ S 47/2015 07/03/2015

Contract notice – utilities

Supplies

Directive 2004/17/EC

Section I: Contracting entity

I.1. Name and addresses

Official name: PKP Energetyka S.A. Oddział w Warszawie – Usługi Zakład Łódzki

Postal address: ul. Tuwima 28

Town: Łódź

Postal code: 90-002

Country: Poland

For the attention of: Roman Filipczak

E-mail: r.filipczak@pkpenergetyka.pl

Telephone: +48 697040259

Fax: +48 422055767

Internet address(es):

General address of the contracting entity: www.pkpenergetyka.pl

Additional information can be obtained from:

the abovementioned address

Specifications and additional documents (including documents for a dynamic purchasing system) can be obtained from: the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted: the abovementioned address

I.2. Main activity

Electricity

I.3. Contract award on behalf of other contracting entities

The contracting entity is purchasing on behalf of other contracting entities: no

Section II: Object of the contract

II.1. Description

II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting entity

Dostawa 2 szt. kontenerowych stacji transformatorowo-rozdzielczych SN 15kV oraz 2 szt. transformatorów SN/nN 400kVA.

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Supplies

NUTS code

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The notice involves a public contract

II.1.4. Information about framework agreement

II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)

Zamówienie obejmuje realizację trzech odrębnych zadań:

- Zadanie Nr 1 - dostawa kontenerowej stacji transformatorowo-rozdzielczych SN 15kV dla „Słoneczne Tarasy BIS” w Kutnie,
- Zadanie Nr 2 - dostawa kontenerowej stacji transformatorowo-rozdzielczej SN 15kV dla KONSKILDE w Kutnie,
- Zadanie Nr 3 - dostawa dwóch transformatorów SN/nN 400kVA dla ST-1 w Kutnie,

II.1.6. CPV code(s)

45232221 Transformer substation, 31174000 Power supply transformers

II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

II.1.8. Information about lots

This contract is divided into lots: yes

Tenders may be submitted for one or more lots

II.1.9. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2. Scope of the procurement

II.2.1. Total quantity or scope

II.2.2. Information about options

Options: no

II.2.3. Information about renewals

This contract is subject to renewal: no

II.3. Duration of the contract or time limit for completion

Information about lots

Lot No: 1

Lot title: — Zadanie Nr 1 – dostawa kontenerowej stacji transformatorowo-rozdzielczych SN 15kV dla „Słoneczne Tarasy BIS” w Kutnie

1) Short description

Kontenerowa stacja transformatorowo-rozdzielczą w obudowie betonowej, z obsługą wewnętrzną, z rozdzielnicą SN 4-polową, w izolacji SF6, typu modułowego, w wykonaniu łukoochronnym, z rozdzielnicą nN 0.4kV, wraz z transformatorem 250kVA – 1 szt.

2) CPV code(s)

45232221 Transformer substation, 31174000 Power supply transformers

Lot No: 2

Lot title: Zadanie Nr 2 - dostawa kontenerowej stacji transformatorowo-rozdzielczej SN 15kV dla KONSKILDE w Kutnie

1) Short description

Kontenerowa stacja rozdzielczą w obudowie betonowej, z obsługą wewnętrzną, z rozdzielnicą SN 6-polową, w izolacji SF6, typu modułowego, w wykonaniu łukoochronnym, z rozdzielnicą nN 0.4kV, bez transformatora – 1 szt.

2) CPV code(s)

45232221 Transformer substation, 31174000 Power supply transformers

Lot No: 3

1) Short description

Trójfazowy, olejowy transformator rozdzielczy SN/nN, do zabudowy w budynkowej stacji transformatorowej, moc znamionowa 400kVA – 2 szt.

2) CPV code(s)

31174000 Power supply transformers

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions related to the contract

III.1.1. Deposits and guarantees required

1. Warunkiem udziału w postępowaniu jest wniesienie wadium na każde z zadań oddzielnie.
2. Wykonawca winien wnieść wadium przetargowe w następujących wysokościach:
 - a) Dla zadania Nr 1 – dostawa stacji transformatorowo-rozdzielczej SN 15kV dla „Słoneczne Tarasy BIS” w Kutnie: 4 000 PLN (słownie: cztery tysiące złotych),
 - b) Dla zadania Nr 2 – dostawa stacji transformatorowo-rozdzielczej SN 15kV dla KONSKILDE w Kutnie: 4 000 PLN (słownie: cztery tysiące złotych),
 - c) Dla zadania Nr 3 – dostawa dwóch transformatorów SN/nN 400kVA dla ST-1 w Kutnie: 1 500 PLN (słownie: jeden tysiąc pięćset złotych),

III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them

III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded

Wykonawcy mogą wspólnie ubiegać się o udzielenie zamówienia, zgodnie z art. 23. Pzp.

III.1.4. Contract performance conditions

III.2. Conditions for participation

III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions: 1. O udzielenie zamówienia mogą się ubiegać wykonawcy, którzy spełniają warunki dotyczące:

- a. posiadania wiedzy i doświadczenia – wykonawca, który zrealizował w okresie ostatnich trzech lat minimum 3 dostawy kontenerowych stacji transformatorowych SN (dla zadań 1 oraz 2) lub / oraz minimum 3 dostawy transformatorów SN o mocy nie mniejszej niż 400kVA (dla zadania Nr 3),
 - b. sytuacji ekonomicznej i finansowej – wykonawca, który w ciągu ostatnich dwóch lat osiągnął przychody ze sprzedaży netto w wysokości nie mniejszej niż 0,5 mln zł dla każdego z lat osobno, posiada środki finansowe nie mniejsze niż 0,5 mln zł lub zdolność kredytową wykonawcy w takiej kwocie oraz posiada polisę ubezpieczeniową potwierdzającą, że wykonawca jest ubezpieczony od odpowiedzialności cywilnej w zakresie prowadzonej działalności związanej z przedmiotem zamówienia.
2. Z postępowania o udzielenie zamówienia wyklucza się wykonawcę stosownie do postanowień art. 24 Pzp.
3. Status prawny – wymagane dokumenty:
- a. aktualny odpis z właściwego rejestru, jeżeli odrębne przepisy wymagają wpisu do rejestru, wystawionego nie wcześniej niż 6 miesięcy przed upływem terminu składania oferty, a w

stosunku do osób fizycznych oświadczenia w zakresie art. 24 ust. 1 pkt 2 Pzp,
b. aktualne zaświadczenia właściwego naczelnika urzędu skarbowego potwierdzającego, że wykonawca nie zalega z opłacaniem podatków, lub zaświadczenia, że uzyskał przewidziane prawem zwolnienie, odroczenie lub rozłożenie na raty zaległych płatności lub wstrzymanie w całości wykonania decyzji właściwego organu – wystawionego nie wcześniej niż 3 miesiące przed upływem terminu składania ofert,
c. aktualne zaświadczenia właściwego oddziału Zakładu Ubezpieczeń Społecznych lub Kasy Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego potwierdzające, że wykonawca nie zalega z opłacaniem składek na ubezpieczenie zdrowotne i społeczne, lub potwierdzenia, że uzyskał przewidziane prawem zwolnienie, odroczenie lub rozłożenie na raty zaległych płatności lub wstrzymanie w całości wykonania decyzji właściwego organu – wystawionego nie wcześniej niż 3 miesiące przed upływem terminu składania ofert,
d. aktualna informacja z Krajowego Rejestru Karnego w zakresie określonym w art. 24 ust. 1 pkt 4-8 Pzp, wystawiona nie wcześniej niż 6 miesięcy przed upływem terminu składania ofert,
e. aktualna informacja z Krajowego Rejestru Karnego w zakresie określonym w art. 24 ust. 1 pkt 9 Pzp, wystawiona nie wcześniej niż 6 miesięcy przed upływem terminu składania ofert.
Oferta składana wspólnie przez wykonawców powinna zawierać, poza ww. dokumentami, złożonymi oddzielnie przez każdego z wykonawców, dokument ustanawiający pełnomocnika wykonawców, podpisany przez osoby uprawnione do reprezentowania poszczególnych wykonawców, złożony w oryginale lub kopii poświadczonej notarialnie.

Ponadto wykonawca składa oświadczenie o:

- a. spełnianiu warunków udziału w postępowaniu, o których mowa w pkt 4.1.a i b,
- b. braku podstaw do wykluczenia z postępowania wykonawcy na podstawie art. 24 ust. 1 Pzp, którego wzór stanowi załącznik nr 4 do SIWZ oraz załącza do oferty:
 - oświadczenie, że oferowane dostawy odpowiadają wymaganiom określonym przez Zamawiającego – którego wzór stanowi załącznik Nr 5 do SIWZ,
 - certyfikat/y Zgodności potwierdzający, że oferowane wyroby spełniają wymagania norm w zakresie badań typu, wystawiony przez Jednostkę Certyfikującą.

III.2.2. Economic and financial ability

List and brief description of conditions: A. rachunek zysków i strat za dwa ostatnie lata rozrachunkowe, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy – za ten okres, w przypadku dostawców nie zobowiązanych do sporządzenia bilansu – dokumenty określające, obroty oraz zobowiązania i należności. Dokumenty muszą wykazywać przychody ze sprzedaży netto i zrównane z nimi w wysokości nie mniejszej niż 0,5 mln zł dla każdego z lat osobno, pod rygorem wykluczenia z postępowania; wykonawcy wspólnie ubiegający się o udzielenie zamówienia muszą wykazać ww. wartość łącznie;
b. informacja banku lub spółdzielczej kasy oszczędnościowo-kredytowej, w których wykonawca posiada rachunek, potwierdzająca wysokość posiadanych środków finansowych nie mniejszą niż 0,5 mln zł lub zdolność kredytową wykonawcy w takiej kwocie, wystawiona nie wcześniej niż 3 miesiące przed upływem terminu składania ofert; wykonawcy wspólnie ubiegający się o udzielenie zamówienia muszą wykazać ww. wartość łącznie;
c. opłacona polisa, a w przypadku jej braku inny dokument potwierdzający, że wykonawca jest ubezpieczony od odpowiedzialności cywilnej w zakresie prowadzonej działalności związanej z przedmiotem zamówienia na sumę ubezpieczenia co najmniej 0,5 mln zł na jeden wypadek ubezpieczeniowy wraz z dowodem opłaconej składki.

III.2.3. Technical and professional ability

List and brief description of conditions: A. wykaz wykonanych dostaw (minimum trzy dostawy) kontenerowych stacji transformatorowych SN (dla zadań 1 oraz 2) lub/ oraz minimum 3

dostawy transformatorów SN o mocy nie mniejszej niż 400kVA (dla zadania Nr 3) Jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy – w tym okresie, z podaniem ich wartości, przedmiotu, dat wykonania i odbiorców,
b. dokumenty (np. referencje) potwierdzające, że dostawy wymienione w wykazie, o którym mowa w pkt B.5.5.a. zostały wykonane należycie.

III.2.4. Information about reserved contracts

III.3. Conditions specific to services contracts

III.3.1. Information about a particular profession

III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Open

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

The most economically advantageous tender in terms of Criteria below

1. Cena. Weighting 95
2. Okres gwarancji. Weighting 5

IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction will be used: no

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting entity

EZ2-Ez7-903-48/15

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

no

IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents

(except for a DPS)

Time limit for receipt of requests for documents or for accessing documents: 20.4.2015 - 14:00

Payable documents: no

IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

21.4.2015 - 11:00

IV.3.5. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

Polish.

IV.3.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

until: 20.5.2015

IV.3.7. Conditions for opening of tenders

Date: 21.4.2015 - 11:15

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

VI.3. Additional information

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

VI.4.2. Review procedure

VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

VI.5. Date of dispatch of this notice

3.3.2015